

dat openbar declareret, also dat lant von Norwegin unde ander lande, van welken landen comen sulke copenscop, also hering, stogvisch unde stoer, unde ander lande, de uns negher lighen den en, unde dar umme unse coplude by beschede de[r] copenscop mochten beteren cop gheven dan de coplude van der hense; unde by erer detinancie^a van der copenscop so is se al mer by im gheargert; wante do unse coplude weren ghevriget unde ghewonet hering to soltene up Schone, so was alle weghe in ener tunnen 1200 ufte in dat mynste 1000 heringh, der nú de groteste heringhtunne nicht en holdit boven 900, unde alze de hering was up de tiit so wol ghemakit, dat do ene tunne heringh mochte wol warin en jar, de nú nauwe duren mach to paschen edder up dat lengheste to pinghesten, to grottem schadin alle deme koninghrike. Unde vortmer so plegen se to Schone to me[n]ghende^b unde to soltene olden hering unde nyen hering, so dat de beste nye hering wert ghesolten vor den bodim, yo to groten bedreghe unde schadin dem koninghrike. Unde alzo it is grot bedre[gh]inghe^c an storvaten; welke bedreginghe nicht waz gevundin in den tyden, do unse coplude up Schone mochten hering solten, also it seghet is. Unde ouch ander bedreginghe, de man vindet an werkvaten unde ouch an staelvaten, welk dat de vorscreven coplude von der [hense] brenghet, welk werk is nú twéfol so dúre, also it plach to wesende, to groten scadin so wol den herin alse dem menen lande. Vortmer also umme dat unrecht unde hindernisse unde v[er]ijentscop^d, welke de van der hense hebben langhe tyt ghedan ghemenliken to allen Englichen luden, dar ere macht is vorder, den to anderen luden von der werlde, so hebben se vorb[er]it ere vriheit an desser wis: dar elk ander lant vry is to Schone to komende sunder tol unde tribut to betalende, to copende unde hering to soltene, see hebben so vele ghedaen, dat nyn kopman von Enghelant en sal dar nicht enen voet to^e lande setten hering to copende, he en mote dar betalen enen unmetliken toln, dar nyne andere lande betalen, unde ouch dar nyne Englichen plegen to betalende in olden tyden. Unde vortmer is uns Englichen vorbodin nicht langhe gheleden, hering to soltene, dar enighe andere lantscop is vry to soltene hering. Unde wo dat wy ouch hulplich weren to der vorwynni[n]ghe^f von Schone tyeghen den konig von Dennemarken mit den copluden von der hense, so verre alse enighe andere lantscop, war umme noch de [vor]screven koning^g dreget unde heft vyentscop yeghen de coplude von Enghelant, also dat [he]^h vanghet unde heldit an syner ghevengnisse alle de Englichen, de dar komen an sin lant unde an sin rike, also he dede nú en jar vorgan, arrestere[n]deⁱ en scip, es gheheten Lesmond von Herwiik, in welken schepe Wyllam Korp was mester, de welke was ghescattet to 600 nobelen. Unde ouch so hebben se vorworven up Schone, wor dat de coplude van Engheland altoes weren ghewonet to wesende under der beschuttinghe unde bescherminghe des voydes van deme castele unde von den huse, dit jar, dat lest waz, de sulve voyt wol[de]^k se nicht untfæen in sine beschuttinghe; wor by dat schent de vyenscop unde de bosheyt, de se kegin uns hebbin. Item to vorstorende uns Engliche lude von erme profiite unde komen in de lande, dar se hanterit^l, se hebben under em by endracht gheorderet, dat nen von erer selscop en sal schepen nynrehande copenscop in dat sulve schyp von unsen Englichen luden unde ouch sal [n]eman^l enighen bref v[er]en de Enghelischen tobehorit, unde ouch nene vitalge to vor-

a) dolenotancie D.

b) moghonde D.

c) bedreinghe D.

d) vrentscop D.

e) to to D.

f) vorwynnighe D.

g) noch de screven koning noch D.

h) ho

fehlt D.

i) arresterede D.

k) wol D.

l) koman D.

⁴⁾ *Um uns Engländer in unserem Gewinn und in unserem Verkehr mit den Landen, in denen wir Handel treiben, zu stören.*

Hanserecess III.